



КЕШ

ЦФКА-РУХ

/ НРБ /

/ ПОЛША /

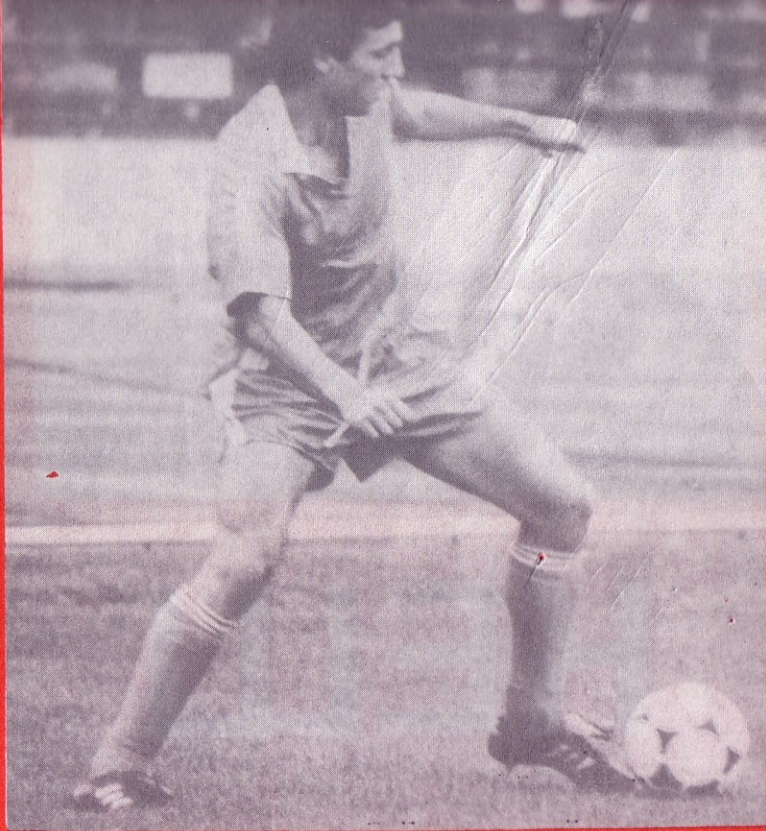
втора 1/16 финална среща

СОФИЯ

стадион "Народна армия"

27.09.1989





Ако през лятото замирисва на море, както се пее в популярна естрадна песе, то през есента несъмнено приоритет има футболът. . . Започва поредното издание на европейските клубни турнири. В най-стария и авторитетен от които — този за Купата на европейските шампиони (провеждащ се за 35-и път) — нашият първенец ЦФКА стартира срещу полския "Рух" Хожув. Както е известно първият мач, игран в Полша, завърши наравно — 1:1. Този резултат и домакинството в ответния двубой „накланят везните“ в полза на нашите представители. И все пак — предварителните прогнози са рисковани. Колкото и да ни се иска отсега да предскажем крайния изход.

Това е третата среща на софийските "червени" с клубни шампиони на Полша. През 1966 г. те отстраниха нашумелия тогава "Гурник" Зажбе с 4:0 и 0:3, а през 1980 г. — "Шомбиерки" Битум с 4:0 и 1:0. Ще успеят ли и сега армейците? По принцип е прието да се смята, че е

по-добре "вторите 90 минути" да се играят на собствен терен — с оглед на евентуалните продължения и дузпи. Но ще допуснат ли българите чак такова усложняване на нещата. Не, че поляците, начело с голмайстора си Кшищов Важиха — той е и капитан на състава — са отбор без амбиции. Но, ще ни се да вярваме, че ЦФКА със Стоичков и Пенев в редиците си е този, комуто поприляга да прекрачи във втория кръг. И още нещо — срещу "Рух" Любослав Пенев ще облече за последен път червената фланелка. А броени дни по-късно ще дебютира в първенството на Испания — вече с екипа на "Валенсия". . .

И така — интригата е достатъчно голяма. Трибуните на ст. "Народна армия" очакват „дванадесетия играч“ на армейците — многобройната, ентузиазизирана публика. Впрочем, оживяването около касите на стадион "Народна армия" подсказва, че армейците ще бъдат окриляни от заредени с обич и оптимизъм привърженици. Убедени в победата на своя любим тим!



Б. СТАНКОВ: "ЦЕЛИТЕ НИ ОСТАВАТ НЕИЗМЕННИ"

Безспорно, в тези дни две теми занимават най-много привържениците на ЦФКА и заемат първостепенно място в разговорите им: предстоящата среща реванш с полския шампион и трансфера на Любослав Пенев. Особено интригуващо за приятелите на клуба е предстоящото преминаване на армейския централен нападател в известния испански отбор "Валенсия". За по-компетентна информация по този въпрос потърсихме първия заместник-председател на ЦФКА мс Борис Станков:

— Вестта за трансфера на армейския голмайстор бе изненадваща за любителите на футбола. Не става ли всичко малко неочаквано?

— Любослав Пенев поднови договора си с допълнителното условие, че при поискване и добра сума ще бъде освободен. Специалистите на "Валенсия" го наблюдаваха отдавна. Испанският тим е сред реномираните имена на футболна Европа. С екипа му са се състезавали Кемпес и Бонхоф. Ето защо, след като се получи предложението на испанците, Любослав получи разрешение от нас и БФС да играе в чужбина. Договорът на Пенев с "Валенсия" е тригодишен, на стойност 1,1 млн. долара.

— Ще се отрази ли заминаването на Пенев върху боеспособността на отбора и неговите цели?

— Ще търсим нови решения в нападение. Във всеки случай целите ни остават неизменни.



Наскоро чехословашкият спортен седмичник "Гол" — публикува своите ранглисти, отразяващи представянето на най-добрите европейски отбори в трите администрирани от УЕФА турнира. Тук препечатваме класацията в най-старата и авто-

ритетна (вече с 35-годишна история) футболна надпревара, турнир Купата на европейските шампиони. Впрочем, единствено в него българско присъствие, при това статъчно ярко...

КУПА НА ШАМПИОНИТЕ

1. „Реал“ (Мадрид)	161	214	218
2. „Бенфика“ (Лис.)	115	139	143
3. „Ливърпул“	77	111	
4. „Байерн“ (Мюн.)	79	110	114
5. „Аякс“ (Амст.)	76	99	
6. „Ювентус“ (Тор.)	78	99	
7. „Селтик“ (Глаз.)	77	97	
8. „Ц. звезда“ (Бгр.)	67	77	
9. „Андерлехт“ (Бр.)	71	75	
10. ЦФКА	76	75	78
11. „Милан“	55	72	76
12. „Динамо“ (Киев)	54	71	
13. „Интер“ (Милано)	49	67	
14. „Манчестър Юн.“	41	59	
15. „Дукла“ (Прага)	45	54	
16. „Рapid“ (Виена)	49	52	
17. „Фейенорд“ (Рот.)	39	50	
18. „Глазгоу реин.“	50	50	
19. „Атлетико“ (Мад.)	39	49	
20. „Стандарт“ (Лиеж)	40	47	

Цифрите в първата колонка сочат броя на изиграните мачове, а във втората — набраните точки. Както се и очакваше, още на старта на поредния спор за престижните отличия се получи разместване на пластове. В турнира за КЕШ нашите армейци със спечелената от първата среща в Шьонск точка са вече девети. И ако сега, на свой терен, побе-

дят "Рух", ще бъдат осми. . . то "Цървена звезда" и "Андерлехт" не са първенци на страните си.

Имената на клубовете от шестнадесетте европейски държави на футболна Европа не се нуждаят от представяне. И присъствието на "червените" от ЦФКА сред тях може само порадва.



Всяка година по един нов танц завладява света. Лятото на 1989-а заля дискотеките на Франция, Белгия, Холандия и други европейски страни с латиноамериканските ритми на ламбадата. Поредният танцов "хит" представлява смесица от бразилската народна салса и вечния рок. Нещо подобно показва в първия мач срещу "Рух" и техничния армейски състезател Георги Георгиев. Ефектни финтове, усет за плазиране, добро взаимодействие със съотборниците си в защита и нападение — с тези си качества техничния футболист бе сред най-изявните в своя отбор. Поканен да сподели своите впечатления от проведената и предстояща части на двубоя с полския първенец, той се усмихна: "Първите 30 минути играхме на ниво. Тогава и решиме изхода на срещата. Но в края на полувремето нарушихме синхрона си и получихме гол. През вторите 45 минути спазвахме стриктно тактическите указания на треньорското ръководство. Наситихме средната зона — може би затова играта ми спореше...



... Когато видях Любо в коридор, почти ми замириса на гол. Дългият ми пас бе точен, център-нападателят ни укроти топката с вещина и за вратаря не остана друго, освен да я вади от мрежата...

... За мача реванш не би трябвало да говоря предварително. И все пак на терена ще е и Стоичков. А и като на официална международна увертюра за сезона пред наша публика ще играем с настроение. Разбира се, без да подценяваме противника... топка е...

... Ще се борим за победата пред очите на тези, които ни вярват и обичат. Традициите на армейския тим задължават. Дължни сме да ги продължим."

Георги Георгиев, футболистът с бразилски почерк в ЦФКА, гори от желание да вижда своя отбор победител и в резултата, и в атрактивността. Защото в красотата на играта се крие магията, която пълни трибуните, дарява настроение и ражда празниците на любимата игра.

Михаил Савов



ЗАЩО ОБЛИЧАТЕ ЧЕРВЕНАТА ФЛАНЕЛКА



Д. Младенов: "В по-голям отбор се играе по-голям футбол. Това създава самочувствие и стремеж към по-добра изява. Трябва да кажа, че съм очарован от посрещането ми в ЦФКА. Тук професионализъмът е на такова равнище, за каквото други клубове могат да мечтаят. Искам да заслужа титулярно място и в армейския, и в националния тим. И заедно със съотборниците си да опровергая тези, които са настроени песимистично към възможностите на родния футбол."



Ем. Димитров: "Идвам в ЦФКА, защото все още търся себе си. Всеки един футболист, който играе в провинцията, мечтае с игра и авторитет да заслужи място в армейския състав. Затова съм амбициран да оправдая доверието на ръководството на клуба. Няма да жала себе си, ще дам това, което мога. Горещо желая отново всички отличия да станат наши, да се сработим за още по-успешни битки и направим нещо повече на международното спортно поле."



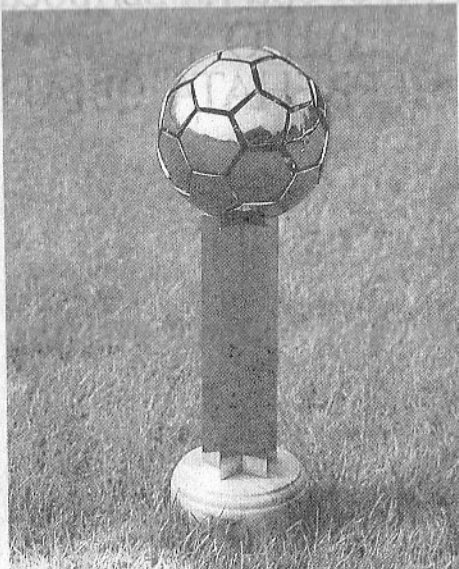
М. Бакалов: "Чувал съм да кажат, че артист се застои в един театър, той постепенно омръзва. А и сам започва да тъпчмя място... Направих 10 години в И като че ме обхвана летаргия. Изляза от това положение, да уловя радостта от играта. Защо ЦФКА? — Защото тук целите са високи и има добра организация, че не съм престарял за голбол. Ще ми се поне веднаж да спон, а и на международен терен да кажа класата си. Имам аспирация за националната фланелка. Но, вие вие от мен. Ще докавам!"



М. Уруков: "Мечтая за разкритие. А футболът е колективно изкуство, в него може да се постигне много добре и единственото, което мога да се стремя сега, е с играта да докажа, че съм достоен за червената фланелка. Ще бъда щастлив, ако дам принос в следващите международни срещи."

ОТБОРЪТ НА ЦФКА – СЕЗОН 1989/90

3 ПОЛУФИНАЛА В ЕВРОПЕЙСКИТЕ
КЛУБНИ ТУРНИРИ: Два пъти за КЕШ –
1967 и 1982, един път за КНК – 1989.



25 РЕПУБЛИКАНСКИ ШАМПИОН-
СКИ ТИТЛИ: 1948, 1951, 1952, 1954,
1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961,
1962, 1966, 1969, 1971, 1972, 1973, 1975,
1976, 1980, 1981, 1982, 1983, 1987, 1989.



5 ПОБЕДИ В ТУРНИРА ЗА КУПАТА
НА НРБ: 1981, 1983, 1987, 1988, 1989.



12 ПОБЕДИ В ТУРНИРА ЗА КУПАТА
НА СЪВЕТСКАТА АРМИЯ: 1951, 1954,
1955, 1961, 1965, 1969, 1972, 1973, 1974,
1985, 1986, 1989.



Първи носител на Суперкупата (учредена
от БТА през 1989 г.).



От ляво на дясно: Бакалов, Янчев, Мла-
денев, Витанов, Стоичков, Костадинов,
Л. Пенев, Иванов, Илиев; I ред – Уру-
ков, Ем. Димитров, Георгиев, Д. Пенев

(ст. треньор), Донев, Киров, Зафиров;
II ред – А. Димитров, Трънков (треньор),
Апостолов, Бачев, Вълв, Кчаманов, Же-
ков (треньор).





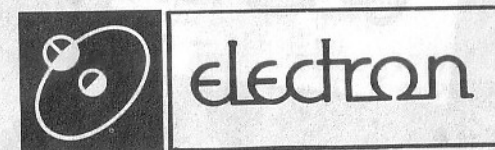
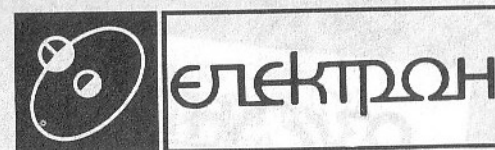
Преди да започне миналогодишният футболен сезон, никой от специалистите не залагаше на футболистите от „Рух“ (Хожув). Този отбор наистина е с големи традиции, с много титли, но богатата история на клуба не е достатъчна „леги-тимация“, за да се печелят мачове. В допълнение в картотеката на първа лига за популярните „небесносини“ (цветовете на клуба), които с гордост са записали 14 шампионски титли на Полша, има също и бележка отпреди две години за срамното изпадане във втора група, единственото в 69-годишната история на хожувския клуб.

По време на игрите във втория ешелон „Рух“ бързо се възроди, сякаш бе отишъл на разходка. За това голяма е заслугата на младата двойка треньори Йежи Виробек и Хенрик Вечорек, които в труден за „Рух“ период се заловиха с неговото футболно обновление. Техният предшественик, известният полски специалист Владислав Жмуда, не успя да се разбере с отбора, и съгласно известния сценарий, трябваше да си отиде. Двамата треньори, които имаха нищожен стаж, основан обаче на доста богат опит от многогодишна футболна кариера, предложиха на своите играчи партньорски договор. Не много по-възрастни от самите състезатели, те бяха за тях добър пример

както в тренировките, така и във от тях. В климата на откровеност и взаимно доверие беше изкован по-нататъшният успех.

Може смело да се каже, че днешният „Рух“ — това е преди всичко Кшищоф Важиха. Този бърз, технически добре школуван нападател в последният сезон на първа лига постигна 24 гола, като неведнъж решаваше мачовете в полза на „небесносините“. В най-важния мач на миналия сезон, на 7 юни 1989 г., когато „Рух“ с 2:1 победи в Забже бранещия титлата „Гурник“, по време на вълнуващото зрелище решаващият глас принадлежеше именно на Важиха. След този мач пътят до върха беше отворен.

Като нова „звезда“ на „Рух“ израства и вратарят Ришард Колоджейчик, който в споменатия мач в Забже спаси дузпа. Впрочем да се парират 11-метрови удари е специалитет на вратарската „кухня“ на Колоджейчек. Като изключим единствения настоящ полски национален състезател Важиха, „Рух“ не притежава футболисти, които да се издигат над средното равнище на лигата. Заслужава обаче да се споменат силният като див бик конструктор от средата на терена Кристиян Шустер и десният халф Юзеф Новак. Те правят спектакъла на „Рух“.



„ЕЛЕКТРОН“

„ELEKTRON“

1309 СОФИЯ, БЪЛГАРИЯ
УЛ. „КИРИЛ ПЧЕЛИНСКИ“, 1
ТЕЛЕФОН: 21-19-81/83
ТЕЛЕКС: 23455, 23791
ТЕЛЕФАКС: 230221

1309 SOFIA, BULGARIA
TELEPHONE: 21-19-81/83
TELEX: 23455, 23791
TELEFAX: 230221

ПРЕДЛАГА:

РАДИОНАВИГАЦИОННА АПАРАТУРА,
ЕКВ-ЧМ РАДИОСТАНЦИИ И СИСТЕМИ,
СРЕДНОВЪЛНОВИ РАДИОПРЕДАВА-
ТЕЛИ ОТ 1 ДО 100 kW ЗА РАДИОРАЗ-
ПРЪСКВАНЕ, ЯДРЕНИ ПРИБОРИ, ИЗ-
МЕРИТЕЛНА АПАРАТУРА, БИТОВИ
СТОКИ И ИНЖЕНЕРИНГОВИ УСЛУГИ.

OFFERS:

RADAR EQUIPMENT, VHF-FM
SETS AND SYSTEMS, MIDWAVE
MITTERS FOR BROADCASTING
100 kW, NUCLEAR DEVICES,
REMENT EQUIPMENT, CO
GOODS AND ENGINEERING S

INCOMS



balkancarpodem



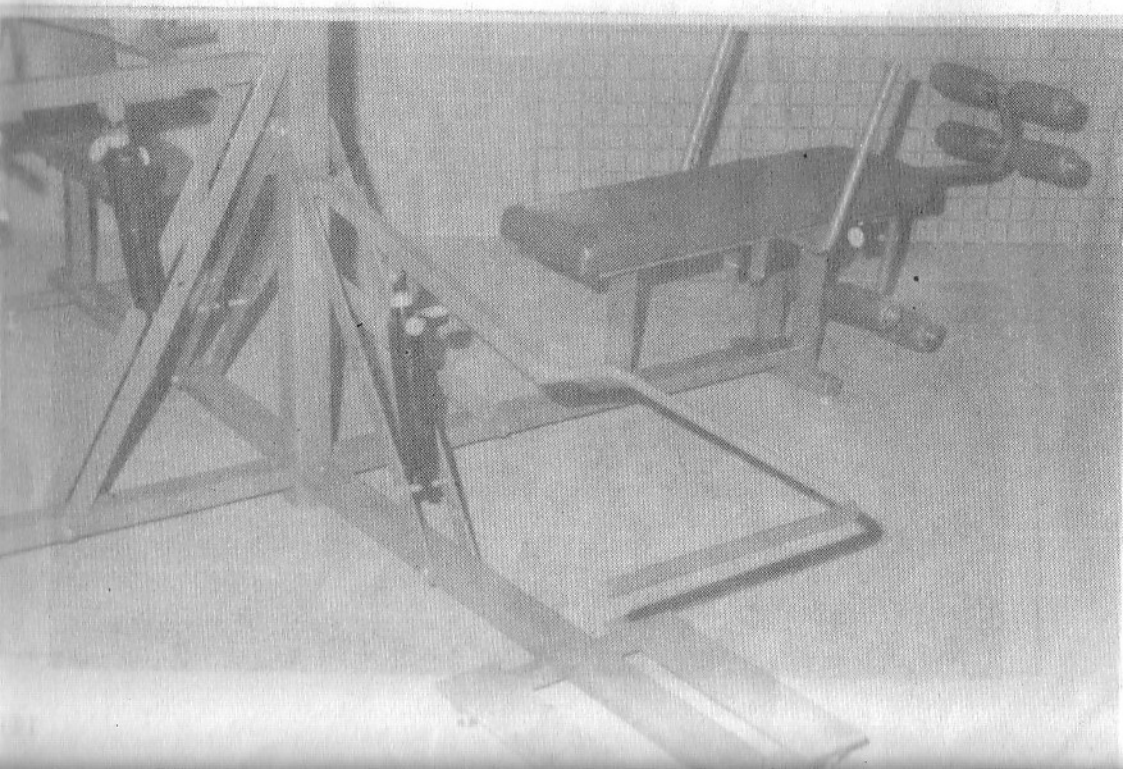


ТРЕНАЖОР ЗА ВИСОКО СПОРТНО МАЙСТОРСТВО

Тренажорът за високо спортно майсторство е предназначен за спортно-тренировъчна дейност. Тренажорът разполага с шест различни модула за натоварване на различни групи мускули и има шест хидравлични цилиндри с по 6 степени. Модулите могат да бъдат различни по желание на клиента. Тренажорът е непреносим, заема площ 4x3 м, има височина около 1200 мм и е най-подходящ за спортни зали.

ПРОИЗВОДИТЕЛ:

Държавна фирма "ОЗОНТ"
1324 София, ул. "3020", № 34, ПК 39
Тел.: 23-28-36
Телекс: 23906



ЕВРОПЕЙСКИ КЛУБНИ ТУРНИРИ ПЪРВИ КРЪГ — ПЪРВИ СРЕЩИ КЕШ

Рух (Хожув) — ЦФКА Средец	1:1
Спарта (Прага) — Фенербахче (Тур)	3:1
Хонвед (Унг) — Войводина (Юг)	1:0
Милан (Ит) — ХИК (Фин)	4:0
ПСВ Айндховен (Хол) — Люцерн (Швейц)	3:0
Стяуа (Рум) — Фрам (Рейкявик Исл)	4:0
Цери Сити (Ейре) — Бенфика (Пор)	1:2
Динамо Др. (ГДР) — АЕК (Гър)	1:0
Глазгоу Рейнджърс (Шот) — Байерн (ФРГ)	1:3
Слиема Уондърърс (Малта) — 17 Нъндори (Алб)	1:0
Малмьо (Шв) — Интер (Ит)	1:0
Линфилд (С. Ирл) — Днепър (СССР)	1:2
Марсилия (Фр) — Брьондби (Дан)	3:0
Тирол (Ав) — Омония (Кип)	6:0
Спора (Люкс) — Реал М (Исп)	0:3
Розенборг (Нор) — Мехелен (Бел)	0:0



Трибуните са място за радост!

В началото на всеки футболен сезон УЕФА отправя настойчиви призиви към клубовете, участващи в европейските турнири, за примерно поведение на техните приятели. Въпреки това безобразията по стадионите зачестяват. Не, не става дума за трагедията на "Хейзъл" или за озверелите английски хулигани, изпратили отборите си зад борда на борбата за престижните отличия. А за онези, уж невинни бомбички и димки, еднакво опасни и за зрителите, и за състезателите; за необоснованата експанзия на екзалтирани запалянковци, заплашваща да из-



роди атмосферата на състезанието. Ето защо УЕФА справедливо санкционира с глоби и лишаване от домакинство провинилите се клубове.

Приятели на ЦСКА винаги са се отличавали с обективност и коректност към съперника на своите любимци. Вярваме, че и сега те ще допринесат за превръщането на мача в празник на футбола, че ще съумеят да предадат радостните си емоции на терена и ще станат съпричастни в сътворяването на радостен спектакъл.

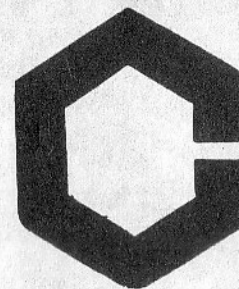


ДФ „МИКРОПРОЦЕСОРНИ СИСТЕМИ“

ПРАЗЕЦ

balkancarimpex Ⓝ

EXPORTER: BALKANCARIMPEX
18 K. Ohridski Blvd.
Sofia, Bulgaria
Phone 75 301
Telex 23431/2



CHIMIMPORT

ADDRESS: 2, Stefan Karadja Street
Sofia, Bulgaria
Telephone: 85-38-11
Telexes: 22521 and 22522





Издава: отдел "Пропаганда и агитация"
при ЦСКА.
Автор – Владимир Талев.
Снимки – Марин Стаменов.

Цена – 0,40 лв.